

**Mass Intentions**

**Saturday/Sabado – March 28 / 28 de Marzo  
Saint Teresa**

5 :00 PM William & John Kozicke (dec)  
by Tessie & Barbara De Rosa

**Sunday/Domingo – March 29 / 29 de Marzo  
Saint Teresa**

8:00 AM Rodriguez Velez Family (health)  
by Milka Rodriguez  
9:00 AM Family by Kwan Yee Lee Chan  
10:15 AM Inocencia Rivera (dec) by Theresa Meza  
11:30 AM Alejandrina Rios (dif) por Joe Santana  
**Nativity**  
10:15 AM **Manuel Rodriguez / Aurelia Gonzales**  
12:00 PM **Ronald Coker**  
7:30 PM **Carmine / Michael Agolia**

**Monday/Lunes – March 30 / 30 de Marzo  
Saint Teresa**

8:30 AM Maria Dolores Ortiz (dif) por Sonia Guerrero  
**Nativity**  
5:30 PM **Joseph Leo**

**Tuesday/Martes – March 31 / 31 de Marzo  
Saint Teresa**

8:30 AM Special Intentions  
**Nativity**  
5:30 PM **Honor a San Elias**

**Wednesday/Miercoles – April 1 / 1 de Abril  
Saint Teresa /**

8:30 AM Margaret Quidone (dec) by Family  
**Nativity**

5:30 PM

**Thursday/Jueves April 2 / 2 de Abril  
Saint Teresa**

8:30 AM Jose Miranda (dif) por Paula Maldonado  
**Nativity**  
5:30 PM **Honor Virgen de la Guadalupe**

**Friday/Viernes – April 3 / 3 de Abril  
Saint Teresa**

7:30 PM Guadalupe Meza (dif) por Theresa Meza  
**Nativity**  
5:30 PM **Sacred Heart**

**Saturday/Sabado – April 4 / 4 de Abril  
Saint Teresa**

12:00 PM Marcial Acosta Jr. (dif) por Lydia Acosta  
5:00 PM Souls in Purgatory Ka Lung Chan & Family



**Get Well Soon!**

**Sick List for Saint Teresa Church**

**Home:** Fernando Vega, Ramona Tirado, Carmen Diaz, Angelina Burgos, Felita Cabrera, Luz Camacho, Maria Liranzo, Gladys Rivera, Amelio Estevez, Rafael Toledo, Carmen Cortes, Teresa Rodriguez, Clara Howard, Gregoria Muñoz, Henry Diaz, Harry Gonzalez, Maria Guzman, Domitilia Soltren, Isis Nicole Brown, Alma Varner, Quisqueya Torres, Ralph Carrero, Anibal Rosa, Carlos Alvarado, Ana Melendez, Antonia Torres, Inocencia Diaz, Maria Acosta Josefina Irizarry, Elba Arocho, Carlos Torres, Ana Josefa Cerda, Gloria Tirado, Nellie Escobar, Jalissa Peralta, Celenia Raymond, David Clark, Melania Montero, Ana Acosta, Miriam Rivera Adalberto Soto, Chris Dowd, Gregory Travis, Lydia Lopez, Porfiria Rivera, Tessie De Rosa, Pat Albanese, Santo Cuccia, Lorenza Diaz, Monserrate Rodriguez

\*\*\*\*\*

**Communion will be brought to the sick of Nativity / Llevarán comunión a los enfermos de Nativity:**

Justina Cintron, George Morales, Claudio Marte, Dominga Sanchez, Miguelina Acevedo..

\*\*\*\*\*

**Coffee Hour at Nativity**” We thank “The Volunteers” for serving coffee this Sunday. Next Sunday’s coffee will be served by “The Marian Group”.

**Café los Domingos:en Nativity**”. Les damos las gracias a “Los Voluntarios” por servir el café hoy. El próximo Domingo les toca a “ El Grupo Mariano”.

\*\*\*\*\*



*This week the Sanctuary Lamp burns at Saint Teresa for/ Esta semana La Lampara Santuario será encendida en Santa Teresa por.....Andres & Virginia Diaz*



*This week the Bread & Wine at Saint Teresa are offered for Las ofrendas de Pan y Vino en Santa Teresa fueron donadas por.....Andres & Virginia Diaz*

\*\*\*\*\*

**First Friday at Nativity-** This Friday , April 3<sup>rd</sup>, is the First Friday of the month, there will be “Exposition of the Blessed Sacrament” from 4:30 p.m. – 5:30 p.m.

**Primer Viernes: en Nativity -** Este Viernes, 3 de Abril, es el primer Viernes del mes, tendremos la “Exposicion del Santisimo” de 4:30 p.m. – 5:30 p.m.

**FIFTH SUNDAY OF LENT**

If you would like to dedicate the Sanctuary Lamp for an intention, you can do so for an offering of \$12.00. We have two sanctuary candles. One in the Church and one in the Chapel. Please call the office.

Le gustaria dedicar una "Lampara Santuaria" (Vela) para una intencion. La ofrenda es de \$12.00. Tenemos dos Santuarios de Velas, una en la Iglesia, la otra en la Capilla. Para mas informacion, favor de llamar a la oficina.

Cenaculo de Oracion: Tendremos un (Cenaculo de Oracion) todos los Jueves a las 7:00 p.m. en la Capilla.

\*\*\*\*\*

**Next Sunday / Proximo Domingo**  
**Palm Sunday - Domingo de Ramos**  
**April 5 / 5 de Abril**

**Saint Teresa / Santa Teresa**

8:00 AM - Mass (English)

9:00 AM - Mass (Chinese)

10:45 AM blessing of palms in front of library at East B'way & Jefferson St.

10:45 AM - Bendicion de las palmas en frente la biblioteca ,esquina de

East Broadway y Calle Jefferson

11:00 AM - Mass / Misa

Bilingual - English / Spanish

**Nativity**

9:45 AM Bendicion de las palmas

Avenida 1 y Calle Houston

Misa - 10:15 AM - Español

11:45 AM Blessing of Palms

at the cementery on 2<sup>nd</sup> Street

Mass - 12:00 PM - English

\*\*\*\*\*

*Let us pray for*

*Edward Stone parishioner of Saint Teresa*

*who died last week*

*May God console his family during this time.*

*Descanso eterno a*

*Edward Stone feligres de Santa Teresa*

*que fallecio la semana pasada.*

*Que Dios consuele a su familia durante este tiempo*

\*\*\*\*\*

**Stations of the Cross in [Nativity](#):** On Friday, we will have the 5:30 p.m. Mass in the Church, followed by the Stations of the Cross.

**Via Crucis en [Nativity](#):** Tendremos el "Via Crucis" todos los Viernes de Cuaresma a las 7:00 p.m. en la Iglesia.

**Due to the merger of the two parishes, when writing a check for Saint Teresa or Nativity please make out the check to Saint Teresa Church**

**Cuando esta escribiendo un cheque para Santa Teresa o Nativity el favor de usar el nombre de Santa Teresa no escribien por favor cheques a Nativity. Gracias**

\*\*\*\*\*

**CLASSES TODAY AT SAINT TERESA**

**March 29, 2009**

**Grades K,1,3,4,5,6,RCIC after the 10:15 AM Mass**

**Wednesday - Grades 2 - 3:15 PM - 4:30 PM**

**Grades 7 & 8 - 6:30 PM - 8:00 PM**

**CLASES HOY EN SANTA TERESA**

**el 29 de Marzo**

**Grados K,1,3,4,5,6,RCIC**

**despues de la Misa 10:15 AM**

**Miercoles - Grado 2 - 3:15 PM - 4:30 PM**

**Grados 7 & 8 - 6:30 PM -8:00 PM**

**Schedule at [Nativity](#)**

**Classes for grades: First - Fifth:**

**Sunday March 29, 2009 at 11:30 AM**

**Classes for Confirmation**

**Wednesday at 5:15 P.M. in the Rectory.**

**Horario en [Nativity](#)**

**Las clases para los grados Primero hasta el Quinto,**

**comienzan el Domingo, 29 de Marzo**

**a las 11:30 A.M.**

**Las clases para Confirmacion**

**Miercoles, a las 5:15 pm. en la Rectoria**

\*\*\*\*\*

***We Are A Tithing Parish***

**Saint Teresa Church**

**March 22, 2009**

**\$2,593.00**

**Nativity Church**

**March 22, 2009**

**\$860.00**

\*\*\*\*\*

**EASTER LILLIES in [Nativity](#) -** If you would like an "Easter Lily" on the Altar in memory or honor of a loved one, please fill out the form in the back of the Church.

**LIRIO DE PASCUA en [Nativity](#)** Si está interesado en un "Lirio de Pascua" en el Altar en memoria o en honor a un ser querido, favor de llenar el formulario que se encuentra en la parte atras de la Iglesia.

\*\*\*\*\*

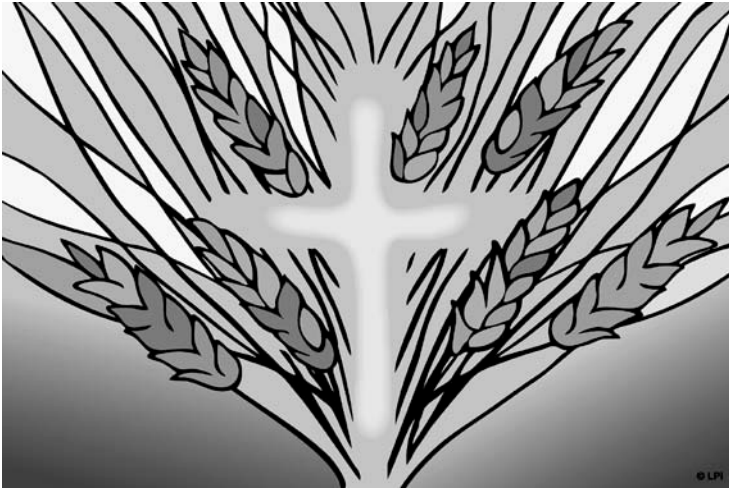
**Cenaculo de Oracion: Tendremos un (Cenaculo de Oracion) todos los Jueves a las 7:00 p.m. en la Capilla. de [Nativity](#)**

## **LA ORACIÓN Y EL SACRIFICIO DE JESÚS**

“Si el grano de trigo, sembrado en la tierra no muere, queda infecundo; pero si muere, producirá mucho fruto.” (Evangelio: Jn 12: 20-33) Nuestro Señor Jesús dijo estas palabras después de decir que había llegado la hora de que Él sería glorificado. Jesús sabía lo que le esperaba. Él sabía de todo el dolor y el sufrimiento que le esperaba. Sin embargo, Él deseaba con ansiedad sufrir por cada persona humana que ha vivido y que vivirá. “Indicando de qué manera habría de morir,” Él dijo que Él atraería a todos hacía Él cuando Él fuera levantado de la tierra. Durante toda Su vida mortal, Jesús oró y obró por nuestra salvación. Pero Él hizo esto particularmente en el momento mas difícil de Su vida, mientras Él estaba clavado en la Cruz: “Cristo ofreció oraciones y súplicas, con fuertes voces y lágrimas, a aquel que podía librarlo de la muerte, y fue escuchado por Su piedad.” (2da lectura: Heb 5, 7-9) Hoy, todos los que abren sus corazones a Dios y le entregan sus vidas, y tratan de conocerle y amarle con todas sus fuerzas, producen los frutos que Cristo Jesús deseaba ver de Sus oraciones y Su sacrificio. Ellos han comprendido que la vida mundana es una vida vacía y sin sentido, y han creído que el que aborrece su vida 'carnal' en este mundo, se asegura para la vida eterna.

## **JESUS' PRAYER AND SACRIFICE**

“Unless a grain of wheat fall to the ground and dies, it remains a grain of wheat; but if it dies, it produces much fruit.” (Gospel: Jn 12: 20-33) Our Lord Jesus said these words after stating that the hour had come for Him to be glorified. Jesus knew what was coming. He knew of all the pain and suffering that awaited Him. Nonetheless, He anxiously desired to suffer for each and every human person who ever lived and who will live. “Indicating the kind of death He would die,” He said that He will draw everyone to Himself when He is lifted up from the earth. All throughout His mortal life, Jesus prayed and worked for our salvation. But He particularly did this at the most difficult time of His life, while being nailed on the Cross: “He offered prayers and supplications with loud cries and tears to the One who was able to save Him from death, and He was heard because of His reverence.” (2nd reading: Heb 5: 7-9) Today, all who open their hearts to God and surrender their lives to Him, and try to know and love Him with all their strength, produce the fruits Jesus Christ desired to see of His prayers and sacrifice. They have come to know that the worldly life is an empty, pointless one, and have come to believe that whoever hates his 'carnal' life in this world will preserve [his life] for eternal life.



*Jesus answered them, "The hour has come for the Son of Man to be glorified. Amen, amen, I say to you, unless a grain of wheat falls to the ground and dies, it remains just a grain of wheat; but if it dies, it produces much fruit."*

*Jn 12:23-24*

*Jesús les respondió: "Ha llegado la hora de que el Hijo del hombre sea glorificado. Yo les aseguro que si el grano de trigo, sembrado en la tierra, no muere, queda infecundo; pero si muere, producirá mucho fruto."*

*Jn 12:23-24*

**Readings for the week of March 29, 2009**

Sunday: Jer 31:31-34/Heb 5:7-9/Jn 12:20-33  
Monday: Dn 13:1-9, 15-17, 19-30, 33-62 or  
13:41c-62/Jn 8:1-11  
Tuesday: Nm 21:4-9/Jn 8:21-30  
Wednesday: Dn 3:14-20, 91-92, 95/Jn 8:31-42  
Thursday: Gn 17:3-9/Jn 8:51-59  
Friday: Jer 20:10-13/Jn 10:31-42  
Saturday: Ez 37:21-28/Jn 11:45-56  
Next Sunday: Mk 11:1-10 or Jn 12:12-16 /Is 50:4-7/  
Phil 2:6-11/Mk 14:1---15:47 or 15:1-39

**Readings for the week of March 29, 2009**

Sunday: Jer 31:31-34/Heb 5:7-9/Jn 12:20-33  
Monday: Dn 13:1-9, 15-17, 19-30, 33-62 or  
13:41c-62/Jn 8:1-11  
Tuesday: Nm 21:4-9/Jn 8:21-30  
Wednesday: Dn 3:14-20, 91-92, 95/Jn 8:31-42  
Thursday: Gn 17:3-9/Jn 8:51-59  
Friday: Jer 20:10-13/Jn 10:31-42  
Saturday: Ez 37:21-28/Jn 11:45-56  
Next Sunday: Mk 11:1-10 or Jn 12:12-16 /Is 50:4-7/  
Phil 2:6-11/Mk 14:1---15:47 or 15:1-39